

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2020

aruandeaasta lõpp: 31.12.2020

ärinimi: OÜ Baan Thai

registrikood: 12997470

tänavanimi, maja number: Sadama tn 7

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihthumber: 10111

telefon: +372 64098000

e-posti aadress: info@tallink.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Raamatupidamise aastaaruande lisad	6
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	6
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	8
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	9
Lisa 4 Materiaalsed põhivarad	9
Lisa 5 Kapitalirent	9
Lisa 6 Võlad ja ettemaksed	11
Lisa 7 Osakapital	11
Lisa 8 Müügitulu	11
Lisa 9 Muud äritulud	12
Lisa 10 Müüdud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	12
Lisa 11 Turustuskulud	12
Lisa 12 Üldhalduskulud	13
Lisa 13 Tööjõukulud	13
Lisa 14 Seotud osapooled	13
Lisa 15 Tegevuse jätkuvus	14
Aruande allkirjad	15
Vandeauditiitori aruanne	16

Tegevusaruanne

OÜ Baan Thai registreeriti Äriregistris 17.02.2016.

Ettevõtte registreeritud osakapitali suurus 31.12.2020 on 30 000 eurot. OÜ Baan Thai kuulub 100% AS-le Tallink Grupp.

2020. aastal pakkus restoran NOK NOK klientidele toitlustusteenust, kokakooli teenust ning ruumide rentimise võimalust seminaride pidamiseks, samuti jätkati toidu kojuveoteenuse pakkumist koostöös kullerfirmadega. Ristorante Flavore pakkus toitlustusteenust ja kojuveoteenust koostöös kullerfirmadega.

2020 kehtestatud eriolukord ja erinevad piirangud seoses Covid-19 üleilmse pandeemiaga pärssisid tugevalt OÜ Baan Thai tegevust alates 13.03.2020. Alates märtsist töötasid restoranid minimaalse personaliga, kuluefektiivselt ning paindlikult, muutes avamisaegu vastavalt valitsuse poolt kehtestatud piirangutele.

2021. aastal panustame kulude kokkuhoidu, toidu kaasamüüki ning esimesel võimalusel peale eriolukorra lõppu suuname kõik jõupingutused äritegevuse taastamisse.

Aruandeaasta müügitulu oli 544 795 eurot ning puhaskahjum 652 508 eurot. Aruandeaasta personalikulud moodustasid 655 932 eurot ning keskmine töötajate arv oli 29 inimest. Juhatuse liikmele palka ei arvestatud.

/allkirjastatud digitaalselt/

Eva Hanschmidt-Kalmus
Juhatuse liige

/allkirjastatud digitaalselt/

Ave Svarts
Juhatuse liige

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2020	31.12.2019	Lisa nr
Varad			
Käibevarad			
Raha	462 441	949 941	
Nõuded ja ettemaksed	16 064	22 468	2
Varud	14 500	21 682	
Kokku käibevarad	493 005	994 091	
Põhivarad			
Materiaalsed põhivarad	1 570 837	1 864 641	4
Kokku põhivarad	1 570 837	1 864 641	
Kokku varad	2 063 842	2 858 732	
Kohustised ja omakapital			
Kohustised			
Lühiajalised kohustised			
Laenukohustised	121 898	127 744	5
Võlad ja ettemaksed	174 337	207 062	6
Kokku lühiajalised kohustised	296 235	334 806	
Pikaajalised kohustised			
Laenukohustised	839 724	943 535	5
Kokku pikaajalised kohustised	839 724	943 535	
Kokku kohustised	1 135 959	1 278 341	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	30 000	30 000	7
Ülekurss	2 472 500	2 472 500	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-922 109	-71 843	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-652 508	-850 266	
Kokku omakapital	927 883	1 580 391	
Kokku kohustised ja omakapital	2 063 842	2 858 732	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2020	2019	Lisa nr
Müügitulu	544 795	680 797	8
Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-1 274 459	-1 445 985	10
Brutokasum (-kahjum)	-729 664	-765 188	
Turustuskulud	-14 530	-58 975	11
Üldhalduskulud	-9 128	-13 336	12
Muud äritulud	105 703	426	9
Muud ärikulud	-238	-900	
Ärikasum (kahjum)	-647 857	-837 973	
Intressitulud	18 159	26 601	14
Intressikulud	-22 810	-38 894	14
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-652 508	-850 266	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-652 508	-850 266	

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Baan Thai raamatupidamisarvestus ja finantsaruanded on koostatud lähtudes Eesti Finantsaruandluse Standardist, mille põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ja Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhenditega. Aastaaruande koostamisel on lähtutud väikeettevõtjale sätestatud lühendatud aastaaruandele kehtivatest nõuetest.

OÜ Baan Thai kasumiaruanne on koostatud Raamatupidamise seaduse lisa 2 toodud kasumiaruande skeemi nr 2 alusel.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha kassas ja pangas ning nõudmiseni hoiuseid lunastustähtajaga kuni 3 kuud.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustised

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused on aruandekuupäeva seisuga ümber hinnatud eurodesse aruandekuupäeval ametlikult kehtinud Euroopa keskpanga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud periooditulu ja -kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuded on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Nõuete hindamisel on vaadatud igat nõuet eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta.

Varud

Varud võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastatavatest maksudest ja soetamisega seotud otsestest veokuludest, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid. Varude kuludesse kandmisel kasutatakse kaalutud keskmise hinna meetodit.

Materiaalsed ja immateriaalsed põhivarad

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeest.

Põhivarade arvelevõtmise alampiir 1000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Ehitised	10
Masinad	3-5
Muud materiaalsed põhivarad	3-10

Rendid

Ettevõtte kui rentnik

Ettevõtte kajastab kasutusõiguse vara ja rendikohustust rendi alguse kuupäeval. Kasutusõiguse vara mõõdetakse algselt soetusmaksumuses, mis koosneb rendikohustuse algsummast. Rendikohustuse algsummat korrigeeritakse tehtud ettemaksete võrra, tehtud otseste kulutuste võrra ning taastamiskulude võrra (mis tulenevad vara demonteerimisest ning taastamisest). Saadud summast on maha arvatud saadud rendisoodustused.

Kasutusõiguse vara amortiseeritakse lineaarsel meetodil rendi alguskuupäevast kuni rendiperioodi lõpuni, välja arvatud juhul, kui rendilepinguga antakse alusvara omandiõigus ettevõttele rendiperioodi lõpus üle või kui kasutusõiguse vara jääkväärtus viitab sellele, et ettevõtte plaanib kasutada vara väljaostuotsiooni. Sellisel juhul amortiseeritakse kasutusõiguse vara alusvara kogu kasuliku eluea jooksul, mis

määratakse samadel alustel nagu vastavate ettevõtte poolt omatavate materiaalsete põhivarade puhul. Lisaks vähendatakse kasutusõiguse vara väärtuse langusest tulenevate kahjumite korral. Samuti korrigeeritakse kasutusõiguse vara rendikohustuse teatud ümberhindamistel.

Rendikohustust mõõdetakse algselt rendimaksete nüüdisväärtuses, mida ei ole veel makstud rendisuhte alguskuupäevaks, kasutades rendi sisemist intressimäära või, kui seda määra ei ole võimalik kindlaks teha, siis alternatiivset laenuintressimäära. Üldjuhul kasutab ettevõtte diskontomäära alternatiivset laenuintressimäära. Edaspidi kajastatakse rendikohustust korrigeeritud soetusmaksumuses. See arvutatakse ümber siis, kui tulevast rendimaksetes on muutusi, mis tulenevad indeksist või määrast, kui muutub hinnang garanteeritud jääkväärtuse summa osas või kui ettevõtte muudab oma hinnangut selle osas, kas soovitakse kasutada vara väljaostu, rendi pikendamise või lõpetamise võimalusi. Samuti mõõdetakse rendikohustust ümber kui muutuvad fikseeritud maksed (sealhulgas sisuliselt fikseeritud rendimaksed).

Kui rendikohustust hinnatakse ümber ülal loetletud põhjustel, tehakse kasutusõiguse vara bilansilises maksumuses vastav korrigeerimine. Rendikohustuse muudatuse mõju kajastatakse kasumiaruandes, kui kasutusõiguse vara bilansiline maksumus on vähendatud nullini.

Ettevõtte on otsustanud mitte kajastada kasutusõiguse varasid ning rendikohustusi väheväärtuslike vara rentide ning lühiajaliste rentide puhul. Ettevõtte kajastab nende rentidega seotud rendimaksed kuluna lineaarselt rendiperioodi jooksul.

Sihtfinantseerimine

Sihtfinantseerimine on valitsuspoolne abi, mida teostatakse ettevõttele teatud ressursside üleandmise kaudu ning mille saamiseks peab ettevõtte äritegevus vastama teatud kindlaksmääratud kriteeriumitele.

Tegevuse sihtfinantseerimist kajastatakse tuluna muudes ärituludes siis, kui sihtfinantseerimise laekumine on praktiliselt kindel ja sihtfinantseerimisega seotud sisulised tingimused on täidetud.

Tulud

Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

Maksustamine

Vastavalt Eesti Vabariigi seadustele ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt. Kehtiv maksumäär on 20%; tasumisele kuuluv maksumäär moodustab 20/80 netoväljamaksest. Alates 2019. aastast rakendus regulaarselt makstavatele dividendidele madalam maksumäär 14% (14/86 netoväljamaksest). Sealjuures kohaldus madalam maksumäär 2020. aastal makstavatele dividendidele, mis on võrdne või väiksem 1/3 2018. ja 1/3 2019. aastal jaotatud ja maksustatud dividendidega. Maksustamissüsteemi eripära tõttu ei teki ajutisi erinevusi varade ja kohustuste maksustamisväärtuste ning raamatupidamislike jääkväärtuste vahel ning seetõttu ei teki ka edasilükkunud tulumaksuvarasid ja -kohustusi. Dividendidelt makstav ettevõtte tulumaks kajastatakse tulumaksukuluna ning -kohustusena dividendide väljakuulutamise hetkel, sõltumata perioodist, mille eest dividendid välja kuulutatakse või millal dividendid tegelikult välja makstakse. Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksmisele järgneva kuu 10. kuupäeval.

Seotud osapooled

Seotud osapooliks loetakse isikut või ettevõtet, kes on seotud OÜ-ga Baan Thai sel määral, et nendevahelised tehingud ei pruugi toimuda turutingimustel.

Isik või selle isiku lähedane pereliige on seotud osapool, kui see isik:

- (a) on OÜ Baan Thai või selle emaettevõtte juhtkonna liige; või
- (b) omab kontrolli või olulist mõju OÜ Baan Thai üle.

Ettevõtte on seotud osapool, kui kehtib üks või mitu järgmistest tingimustest:

- (a) ettevõtte ja OÜ Baan Thai on ühise kontrolli all;
- (b) üks ettevõtte on kolmanda osapoole poolt kontrollitav ettevõtte ja teine ettevõtte on selle kolmanda osapoole olulise mõju all olev ettevõtte;
- (c) ettevõtte omab OÜ Baan Thai üle kontrolli või olulist mõju;
- (d) ettevõtte on OÜ Baan Thai kontrolli või olulise mõju all;
- (e) ettevõtted, mille üle OÜ Baan Thai juhtkonna liige (või nende lähedased pereliikmed) omab kontrolli või olulist mõju;
- (f) ettevõtted, mille juhtkonda kuuluvad isikud (või nende lähedased pereliikmed), kes omavad kontrolli või olulist mõju OÜ Baan Thai üle.

Võimalike seotud osapoolte vaheliste suhete tuvastamisel on arvesse võetud suhte sisu, mitte ainult selle õiguslikku vormi.

Finantsvarad ja -kohustused

Finantsvaradeks loetakse raha, nõudeid ostjate vastu ja muid lühi- ja pikaajalisi nõudeid. Finantskohustusteks loetakse tarnijatele tasumata arveid ning lühi- ja pikaajalisi võlakohustusi.

Finantsvarad ja -kohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara või -kohustuse eest makstud või saadud tasu õiglase väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantsvara või -kohustusega otseselt seotud tehingukulutusi.

Finantsvarad ja -kohustused kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses.

Finantsvara eemaldatakse bilansist siis, kui ettevõtte kaotab õiguse finantsvarast tulenevatele rahavoogudele või ta annab kolmandale osapoolle üle varast tulenevad rahavood ning enamiku finantsvaraga seotud riskidest ja hüvedest. Finantskohustus eemaldatakse bilansist siis, kui see on rahuldatud, lõpetatud või aegunud.

Finantsvara oste ja müüke kajastatakse järjepidevalt väärtuspäeval st päeval, mil ettevõtte saab ostetud finantsvara omanikuks või kaotab omandiõiguse müüdud finantsvara üle.

Sündmused pärast aruandekuupäeva

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmsid bilansi kuupäeva ja aruande koostamispäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega.

Sündmused pärast aruandekuupäeva, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on raamatupidamise aastaaruandes avalikustatud.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2020	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	4 835	4 835	0	0	
Nõuded seotud osapoolte vastu	2 843	2 843	0	0	14
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	7 903	7 903	0	0	3
Muud nõuded	483	483	0	0	
Kokku nõuded ja ettemaksed	16 064	16 064	0	0	

	31.12.2019	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	9 316	9 316	0	0	
Nõuded seotud osapoolte vastu	11 967	11 967	0	0	14
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	336	336	0	0	3
Muud nõuded	849	849	0	0	
Kokku nõuded ja ettemaksed	22 468	22 468	0	0	

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2020		31.12.2019	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	7 903	8 289	336	3 237
Üksikisiku tulumaks	0	10 285	0	19 192
Erisoodustuse tulumaks	0	49	0	6
Sotsiaalmaks	0	19 634	0	36 906
Kohustuslik kogumispension	0	830	0	1 277
Töötuskindlustusmaksed	0	1 386	0	2 632
Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad	0	29 846	0	0
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	7 903	70 319	336	63 250

Ettevõtte on registreeritud ühtse käibemaksugrupina koos AS-i Tallink Grupp kuuluvate teiste ettevõtetega ning seetõttu ettevõtetel vastutavad solidaarselt käibemaksu tähtaegse tasumise eest.

Vaata ka lisa 2 ja 6.

Lisa 4 Materiaalsed põhivarad

(eurodes)

				Kokku
	Ehitised	Masina- ja seadmed	Muud materiaalsed põhivarad	
31.12.2019				
Soetusmaksumus	1 164 941	20 706	1 290 460	2 476 107
Akumuleeritud kulum	-117 064	-18 650	-475 752	-611 466
Jääkmaksumus	1 047 877	2 056	814 708	1 864 641
Ostud ja parendused	19 581	0	0	19 581
Amortisatsioonikulu	-136 298	-1 738	-175 349	-313 385
31.12.2020				
Soetusmaksumus	1 184 522	715	1 208 620	2 393 857
Akumuleeritud kulum	-253 362	-397	-569 261	-823 020
Jääkmaksumus	931 160	318	639 359	1 570 837

Kulumi kohta vaata lisa 10.

Aruandeaastal osteti seotud osapooltelt põhivara summas 19 581 eurot.

Lisa 5 Kapitalirent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	31.12.2020	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Ehitised	961 622	121 898	566 989	272 735
Kapitalirendikohustised kokku	961 622	121 898	566 989	272 735
	31.12.2019	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Ehitised	1 071 279	127 744	528 369	415 166
Kapitalirendikohustised kokku	1 071 279	127 744	528 369	415 166

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	31.12.2020	31.12.2019
Ehitised	931 160	1 047 877
Kokku	931 160	1 047 877

Varade kasutusõiguse lepingud on sõlmitud seotud osapoollega. Aruandeaastal tasuti renditud varade kasutusõiguse eest 80 231 eurot (2019: 109 287 eurot) ning kasutusõiguse intresse 22 810 eurot (2019: 21 324 eurot). Täiendav info on toodud lisas 14.

Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2020	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	24 878	24 878	0	0	
Võlad töövõtjatele	68 935	68 935	0	0	
Maksuvõlad	70 319	70 319	0	0	3
Muud võlad	2 000	2 000	0	0	
Saadud ettemaksed	1 542	1 542	0	0	
Võlad seotud osapooltele	6 663	6 663	0	0	14
Kokku võlad ja ettemaksed	174 337	174 337	0	0	

	31.12.2019	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	41 068	41 068	0	0	
Võlad töövõtjatele	84 544	84 544	0	0	
Maksuvõlad	63 250	63 250	0	0	3
Muud võlad	2 500	2 500	0	0	
Saadud ettemaksed	1 466	1 466	0	0	
Võlad seotud osapooltele	14 234	14 234	0	0	14
Kokku võlad ja ettemaksed	207 062	207 062	0	0	

Lisa 7 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2020	31.12.2019
Osakapital	30 000	30 000
Osade arv (tk)	1	1

Lisa 8 Müügitulu

(eurodes)

	2020	2019
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	544 795	680 797
Kokku müügitulu	544 795	680 797
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Toitlustusteenused	544 795	680 797
Kokku müügitulu	544 795	680 797

Kogu müügitulu on teenitud Eestis. Müügitulu seotud osapooltelt moodustas 11 135 eurot (2019: 22 224 eurot). Täiendav info on toodud lisas 14.

Lisa 9 Muud äritulud

(eurodes)

	2020	2019
Tulu sihtfinantseerimisest	105 492	0
Trahhid, viivised ja hüvitised	100	0
Muud	111	426
Kokku muud äritulud	105 703	426

Majandusaastal kajastati sihtfinantseerimise tulu COVID-19 haigusega kehtestatud eriolukorra tagajärgede leevendamiseks kokku summas 105 492 eurot, sealhulgas Eesti Töötukassalt saadud perioodil märts kuni mai 2020 töötasuhüvitis summas 75 492 eurot ja Ettevõtluse Arendamise Sihtasutusest summas 30 000 eurot katmaks osaliselt COVID-19 haigust põhjustava koroonaviiruse puhangust tulenenud kahju.

Lisa 10 Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu

(eurodes)

	2020	2019	Lisa nr
Müügi eesmärgil ostetud kaubad	-219 718	-244 603	
Mitmesugused bürookulud	-9 466	-15 476	
Tööjõukulud	-655 769	-719 973	13
Amortisatsioonikulu	-313 385	-304 001	4
Teeninduskulud	-76 032	-91 384	
Halduskulud	-89	-70 548	
Kokku müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-1 274 459	-1 445 985	

Seotud osapooltelt osteti aruandeaastal kaupu ja teenuseid summas 61 349 eurot (2019: 93 025 eurot). Täiendav info on toodud lisas 14.

Lisa 11 Turustuskulud

(eurodes)

	2020	2019
Mitmesugused bürookulud	-157	-2 308
Reklaamikulud	-14 373	-56 667
Kokku turustuskulud	-14 530	-58 975

Seotud osapooltelt osteti aruandeaastal kaupu ja teenuseid summas 584 eurot (2019: 1 709 eurot). Täiendav info on toodud lisas 14.

Lisa 12 Üldhalduskulud

(eurodes)

	2020	2019	Lisa nr
Tööjõukulud	-163	-2 823	13
Muud	-8 965	-10 513	
Kokku üldhalduskulud	-9 128	-13 336	

Seotud osapooltelt on aruandeaastal ostetud kaupu ja teenuseid summas 0 eurot (2019: 244 eurot). Täiendav info on toodud lisas 14.

Lisa 13 Tööjõukulud

(eurodes)

	2020	2019	Lisa nr
Palgakulu	-492 432	-543 964	
Sotsiaalmaksud	-162 217	-174 163	
Muud	-1 283	-4 669	
Kokku tööjõukulud	-655 932	-722 796	10, 12
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	29	35	
Keskmine töötajate arv töötamise liikide kaupa:			
Töölepingu alusel töötav isik	27	34	
Võlaõigusliku lepingu alusel teenust osutav isik, välja arvatud füüsilisest isikust ettevõtja	2	0	
Juriidilise isiku juhtimis- või kontrollorgani liige	2	0	

Lisa 14 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustuslase emaattevõtja nimetus	AS Tallink Grupp
Riik, kus aruandekohustuslase emaattevõtja on registreeritud	Eesti Vabariik

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2020		31.12.2019	
	Nõuded	Kohustised	Nõuded	Kohustised
Emaettevõtja	2 448	716	7 759	0
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	395	106	2 647	5 401
Olulise osalusega juriidilisest isikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	0	967 463	1 561	1 094 346

Laenud

2019	Saadud laenud	Saadud laenude tagasimaksed	Makstud intressid	Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
Emaettevõtja						
AS Tallink Grupp	0	-1 500 000	-19 034	2,51	euro	17.06.2019

Kaupade ja teenuste ostud ja müügid

	2020		2019	
	Kaupade ja teenuste ostud	Kaupade ja teenuste müügid	Kaupade ja teenuste ostud	Kaupade ja teenuste müügid
Emaettevõtja	0	2 656	0	10 650
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	5 868	6 420	24 746	7 456
Olulise osalusega juriidilisest isikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	56 065	2 059	179 519	4 118

Põhivarade ostud ja müügid

	2020	2019
	Ostetud põhivara	Ostetud põhivara
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	0	12 210
Olulise osalusega juriidilisest isikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	19 581	448 009

Vaata lisa 2, 4, 8, 10, 11 ja 12.

OÜ Baan Thai teenis aruandeaastal kontsernikontolt intressi summas 18 159 eurot (2019: 26 601 eurot). OÜ Baan Thai arvestas intressi kontsernisiseselt laenult summas 0 eurot (2019: 17 570 eurot). 2020. aastal uusi laene ei vormistatud. Intresside osas vaata kasumiaruannet. OÜ Baan Thai tasus kasutusõiguse intresse summas 22 810 eurot (2019: 21 324 eurot).

Lisa 15 Tegevuse jätkuvus

COVID-19 viiruse laialdase levikuga seotud piirangute tõttu on ettevõtte tegevus viidud miinimumini. Emaettevõtte on sõlminud tütarettevõttega kirjaliku kokkuleppe vajadusel täiendava rahalise aitamise osas.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 26.04.2021

OÜ Baan Thai (registrikood: 12997470) 01.01.2020 - 31.12.2020 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
EVA HANSCHMIDT-KALMUS	Juhatuse liige	26.04.2021

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

OÜ Baan Thai osanikule

Oleme üle vaadanud OÜ Baan Thai raamatupidamise aastaaruande, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2020 ja nimetatud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta koostatud kasumiaruannet, raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Ülevaadatud raamatupidamise aastaaruanne on esitatud lehekülgedel 4 kuni 14.

Juhtkonna vastustus raamatupidamisaruannete eest

Juhtkond vastutab selle eest, et see raamatupidamise aastaaruanne koostatakse ja esitatakse õiglaselt kooskõlas Eesti finantsaruandluse standardiga, ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks sellise raamatupidamise aastaaruande koostamiseks, mis on vaba olulisest, kas pettusest või veast tingitud väärkajastamisest.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada kokkuvõtte raamatupidamise aastaaruande kohta. Ülevaatus viidi läbi kooskõlas ülevaatuses töövõttude rahvusvahelise standardiga (ISRE) (Eesti) 2400 (muudetud) *Möödunud perioodide finantsaruannete ülevaatamise teenus*. ISRE (Eesti) 2400 (muudetud) nõuab meilt kokkuvõtte tegemist selle kohta, kas me oleme saanud teadlikuks millestki, mis paneks meid uskuma, et raamatupidamise aastaaruanne tervikuna ei ole kõigis olulistes osades koostatud kooskõlas rakendatava finantsaruandluse raamistikuga. Selle standardi kohaselt oleme ka kohustatud järgima asjaspeutuvaid eetikanõudeid.

Raamatupidamise aastaaruande ülevaatus kooskõlas ISRE (Eesti) 2400-ga (muudetud) on piiratud kindlust andev töövõtt. Ülevaatuses käigus viiakse läbi protseduurid, mis eelkõige tähendab järelepäringute tegemist juhtkonnale ja teistele isikutele majandusüksuses (nagu asjakohane) ja analüütiliste protseduuride rakendamist, ning hangitud tõendusmaterjali hindamist.

Ülevaatuses käigus läbiviidud protseduurid on palju vähem mahukad kui rahvusvaheliste auditeerimise standarditega kooskõlas tehtud auditi käigus läbiviidud protseduurid. Seetõttu ei avalda me nende finantsaruannete kohta auditiarvamust.

Kokkuvõtte

Ülevaatuses põhjal ei saanud me teadlikuks millestki sellisest, mis paneks meid uskuma, et raamatupidamise aastaaruanne ei esita kõigis olulistes osades õiglaselt OÜ Baan Thai finantsseisundit seisuga 31.12.2020 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust kooskõlas Eesti finantsaruandluse standardiga.

KPMG Baltics OÜ

Audiitorettevõtja tegevusluba nr 17

Narva mnt 5

Tallinn 10117

Eesti Vabariik

/digitaalselt allkirjastatud/

Eero Kaup

Vandeaudiitori number 459

/digitaalselt allkirjastatud/

Lembi Uett

Vandeaudiitori number 566

27. aprill 2021

Audiitorite digitaalallkirjad

OÜ Baan Thai (registrikood: 12997470) 01.01.2020 - 31.12.2020 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
EERO KAUP	Vandeaudiitor	27.04.2021
LEMBI UETT	Vandeaudiitor	27.04.2021

Kahjumi katmise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2020
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-922 109
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-652 508
Kokku	-1 574 617
Katmine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	-1 574 617
Kokku	-1 574 617

Kahjumi katmise otsus

(eurodes)

	31.12.2020
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-922 109
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-652 508
Kokku	-1 574 617
Katmine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	-1 574 617
Kokku	-1 574 617

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Restoranid jm toitlustuskohad	56101	544795	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Aktsiaselts Tallink Grupp	10238429	Eesti	30000 EUR (Lihtomand)

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 64098000
E-posti aadress	info@tallink.ee